



Tekniska nämnden

Tid 17.01.2024 klo 17:35 - 18:53

Plats Fullmäktigesalen, Bulevarden 6

Behandlade ärenden

§	Rubrik	Sida
§ 1	Tekniska direktörens och avdelningschefernas förteckning över beslut	4
§ 2	Budget för år 2024; Teknisk förvaltning	5
§ 3	Budget för år 2024; Centrallagret	6
§ 4	Budget för år 2024; Maskindepån	7
§ 5	Budget för år 2024; Kommunteknik	8
§ 6	Budget för år 2024; Enheten för intern service	9
§ 7	Byggnadsprogram för 2024; Kommunteknik	10
§ 8	Byggnadsprogram för 2024; Enheten för intern service	11
§ 9	Avverkning av träd på Täktom flygplats	12
§ 10	Han-Golf Oy Ab:s plan för trädfällning	13
§ 11	Ape Gelatos mobila kiosk för sommaren 2024	14



Tid 17.01.2024 klo 17:35 - 18:53

Plats Fullmäktigesalen, Bulevarden 6

Deltagare

Närvarande	Förström Bernt	ordförande	
	Gustafsson Hannes	ledamot	Teams
	Hedback Jori	ledamot	
	Kankaristo Kai	ersättare	Anställningsjäv § 10
	Köppä Teemu	ledamot	
	Lahtinen Elina	ledamot	
	Salo Eira	ledamot	Teams
	Westerlund Linda	ledamot	
	Ruuska Pertti	stst:s representant	
	Lilja Kasper	ungdomsrådets representant	
	Remes Lillemor	äldrerådets representant	
	Horttanainen Jukka	teknisk direktör	
	Lindholm Bengt	chef för intern service	
	Lindfors Katri	sekreterare	

Frånvarande Peltonen Björn
Heinonen Päivi

Sammanträdet laglighet och beslutförhet

Beslut Ordförande konstaterade sammanträdet lagligt sammankallat och beslutfört.

Val av protokolljusterare

Beslut Till protokolljusterare valdes Teemu Köppä och Elina Lahtinen, i reserv Eira Salo.

Underskrifter

Bernt Förström
ordförande

Katri Lindfors
sekreterare

Behandlade ärenden 1 - 11

Justering av protokoll

Teemu Köppä
protokolljusterare

Elina Lahtinen
protokolljusterare

Protokollet framlagt till påseende

På stadens web-sidor 25.01.2024



HANGON KAUPUNKI
HANGÖ STAD

Intygar

Katri Lindfors
sekreterare



Tekniska nämnden

§ 1

17.01.2024

Tekniska direktörens och avdelningschefernas förteckning över beslut

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 1

/	Som bilaga tekniska direktörens och avdelningschefernas beslutsförteckning.
Förslag (Horttanainen)	Tekniska nämnden beslutar konstatera att beslutsförteckningen 6.12.2023 – 9.1.2024 inte innehöll sådana ärenden, som tekniska nämnden enligt 92 § i kommunallagen skulle ta till behandling.
Beslut	Förslaget godkändes.
Tilläggsuppgifter	Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280 Chef för intern service Bengt Lindholm, 040 504 6272



Tekniska nämnden

§ 2

17.01.2024

Budget för år 2024; Teknisk förvaltning

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 2
30/02.02.02/2024

/

Som bilaga ett utdrag ur budgeten för år 2024 gällande avdelning 106 100 Tekniska kansliet. Avdelningen omfattar följande kostnadsställen:

5101	Miljönämnden
6101	Tekniska nämnden
6102	Tekniska förvaltning
6103	Kontorsförnödenhetsförrådet

Avdelningen utgör en nettoenhet, d.v.s. nettot utgör bindande anslag. Anslag har beviljats enligt följande:

Utgifter	-114 822 €
Intäkter	9 600 €
Netto	Bindande -105 222 €

Förslag (Horttanainen)

Antecknas för kännedom.

Beslut

Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 3

17.01.2024

Budget för år 2024; Centrallagret

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 3
31/02.02.02/2024

/

Som bilaga ett utdrag ur budgeten för år 2024 gällande avdelning 106 400 Centrallagret. Avdelningen omfattar följande kostnadsställe:

6202 Centrallagret

Avdelningen utgör en nettoenhet, d.v.s. nettot utgör bindande anslag. Anslag har beviljats enligt följande:

Utgifter	-231 720 €
Intäkter	242 720 €
Netto	Bindande 11 000 €

Förslag (Horttanainen)

Antecknas för kännedom.

Beslut

Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 4

17.01.2024

Budget för år 2024; Maskindepån

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 4
32/02.02.02/2024

/

Som bilaga ett utdrag ur budgeten för år 2024 gällande avdelning 106 500 Maskindepån. Avdelningen omfattar följande kostnadsställe:

6401 Maskindepån

Avdelningen är en nettoenhet d.v.s. nettot utgör det bindande anslaget. Anslag har beviljats enligt följande:

Utgifter	-339 058 €
Intäkter	304 500 €
Netto	Bindande -34 558 €

Förslag (Horttanainen)

Antecknas för kännedom.

Beslut

Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 5

17.01.2024

Budget för år 2024; Kommunteknik

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 5
33/02.02.02/2024

/

Som bilaga ett utdrag ur budgeten för år 2024 samt en fördelning per kostnadsställen gällande avdelning 106 200 Kommunteknik. Avdelningen omfattar följande kostnadsställen.

6104	Trafiklederna
6105	Parker och grönområden
6106	Sommarevenemang
6107	Avfallshantering
6109	Torg och försäljningsplatse
6110	Båthamna
6111	Ekonomi- och parkskogar
6113	Koverhar
6114	Omhändertagna djur
6115	Fiske
6117	Dagvatten
6118	Tekniska funktioner
6201	Centrallagrets förvaltning

Avdelningen utgör en nettoenhet, d.v.s. nettot utgör bindande anslag. Anslag har beviljats enligt följande:

Utgifter	-3 008 075 €
Intäkter	771 500 €
	Tillverkning för eget bruk = TFEB
	200 000€
Netto	Bindande -2 036 575 €

Förslag (Horttanainen)

Antecknas för kännedom.

Beslut

Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 6

17.01.2024

Budget för år 2024; Enheten för intern service

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 6
15/02.02.02/2024

/

Som bilaga verbaldelen för 2024 gällande avdelningen för intern service (106 300) samt en kostnadsfördelning per kostnadsställe. Avdelningen omfattar följande kostnadsställen:

2401	Kosthåll
6301	Administration
6302	Städning
6303	Fastighetsskötsel
6304	Byggnads- och underhållstjänster

Avdelningen är en nettoenhet, d.v.s.nettot är bindande.

Avdelningens budget för 2024:

Utgifter	-5 844 646 €
Inkomster	5 752 846 €
Tillverkning för eget bruk	45 000 €
Netto	- 46 800 €

Budgeten uppföljs kvartalsvis.

Förslag (Lindholm)

Antecknas för kännedom.

Beslut

Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter

Chef för intern service Bengt Lindholm, 040 504 6272



Tekniska nämnden

§ 7

17.01.2024

Byggnadsprogram för 2024; Kommuneteknik

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 7
34/02.02.02/2024

Byggnadsprogrammet för 2024 har uppgjorts enligt den godkända investeringsbudgeten. Ur programmet framgår fördelningen av anslagen per investeringsobjekt.

En del av projekten har påbörjats 2023 och de arbetena kommer att fortsätta.

/

Som bilagor

- Preliminärt byggnadsprogram 1.1.2024
- Utdrag ur investeringsplanen för år 2024

Förslag (Horttanainen)

Tekniska nämnden beslutar godkänna kommunetekniska avdelningens byggnadsprogram för 2024 som instruktivt.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 8

17.01.2024

Byggnadsprogram för 2024; Enheten för intern service

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 8
16/02.02.02/2024

Byggnadsprogrammet för 2024 har uppgjorts enligt den godkända investeringsbudgeten. Ur programmet framgår fördelningen av anslagen per objekt samt den tänkta tidtabellen för förverkligandet.

En del av projekten har påbörjats 2023 och de arbetena kommer att fortsätta. Vissa av de andra arbetena kräver planering innan anbud kan inbegäras.

/

Som bilagor:

- preliminärt byggnadsprogram 8.1.2024
- utdrag ur investeringsplanen för år 2024

Förslag (Lindholm)

Tekniska nämnden besluter godkänna byggnadsprogrammet för 2024 som instruktivt.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Chef för intern service Bengt Lindholm, 040 504 6272



Tekniska nämnden

§ 9

17.01.2024

Avverkning av träd på Täktom flygplats

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 9
19/10.03.01.101/2024

Hangö Flygfältsförening r.f. ansöker om tillstånd att utföra trädvårdsåtgärder på Täktom flygfälts landningsbanas verkningsområde. Avlägsnandet av träd på de områden som fastställts vid Traficom's inspektion den 18.10. 2021 är en förutsättning för fortsatt verksamhet på flygfältet.

Hangö stad äger marken på flygplatsen och bl.a. träden på området. För fällning av träd krävs markägarens tillstånd.

Hangö Flygfältsförening förvaltar och upprätthåller flygfältet. På fältet verkar den lokala föreningen Hangö Flygklubb. Myndigheter verkar på fältet med obemannade luftfarkoster.

/

Bilagor

- Flygfältets inspektionsrapport, Traficom
- Karta över avlägsnandet av trädbestånd på flygfältsområdet

Kompletterande material

- Ansökan

Förslag (Horttanainen)

Tekniska nämnden beslutar att bevilja tillstånd för fällande av träd. Utgångsmässigt täcks kostnaderna för avverkningen genom försäljning av det virke som avlägsnas.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 10

17.01.2024

Han-Golf Oy Ab:s plan för trädfällning

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 10
20/10.03.01.101/2024

Han-Golf Oy Ab ansöker om tillstånd att utföra vårdåtgärder på trädbeståndet på golfbanans område. Golfbanan ligger på mark som ägs av staden och arrenderas av Han-Golf Oy Ab. Enligt arrendeavtalet är trädbeståndet stadens egendom och stadens tillstånd krävs för trädvårdsåtgärderna. I avtalet ingår också att arrendatorn ska underhålla och istandsätta området så att golfbanan uppfyller de standarder som krävs för nationella tävlingar.

Den uppskattade kostnaden för trädfällningsarbetet är 54 000 € + moms. Sökanden föreslår att kostnaderna täcks av värdet på de träd som fälls och resten av golfbolaget.

Golfbanans planerare har upprättat en trädfällningsplan där de föreslagna åtgärderna är omfattande och har stor effekt. Man vill ta bort hundratals enskilda träd, därtill är avsikten att avlägsna skogskanterna längs banorna. Allt detta har betydelse för djur- och växtlivet och områdets trevnad.

Det framgår inte av ansökan om det t.ex. har upprättats en skötselplan för de åtgärder som skall vidtas efter det att skogskanterna har avlägsnats.

/

Som bilaga trädfällningsplanen och ansökan

Förslag (Horttanainen)

Tekniska nämnden beslutar att bevilja tillstånd för trädbeståndets skötselåtgärder. Avverkningskostnaderna täcks av Han-Golf Oy Ab. En skötselplan för skogsområdenas kanter bör göras upp under år 2024.

Ärandets behandling

På basen av den diskussionen som gicks beslöt nämnden enhälligt att returnera ärendet för ny beredning. Behovet av en naturkartläggning bör utredas innan ärendet behandlas på nytt.

Beslut

Returnerades för ny beredning.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Tekniska nämnden

§ 11

17.01.2024

Ape Gelatos mobila kiosk för sommaren 2024

Tekniska nämnden 17.01.2024 § 11
21/10.03.01.06/2024

Företaget Ape Gelato ansöker om tillstånd för en mobil glass- och kafékioskverksamhet på Hangö stads område för sommarsäsongen 2024. Verksamheten bedrivs med två fordon. Företaget har hittills verkat i Helsingfors och vill nu utvidga och komma även till Hangö under sommaren.

För sin verksamhet behöver företaget utrymme för förvaring av försäljningsfordonen, produktförvaring och serviceåtgärder. Till övriga delar kommer Ape Gelato att verka självständigt inom givna områdes- och tidsbegränsningar.

Ape Gelato fungerar flexibelt i enlighet med väderförhållanden och tillställningar. I verksamheten följs trafik- och ordningsregler och i alla avseenden goda och artiga verksamhets sätt. Andra försäljare och torgfunktioner respekteras.

/

Som bilaga Ape Gelatos verksamhetens presentationsmaterial

Kompletterande material

– Ansökan

Förslag (Horttanainen)

Tekniska nämnden beslutar bevilja Ape Gelato tillstånd för mobil glass- och kafékioskverksamhet på Hangö stads område under tiden 1.5-31.8.2024. Om verksamhetsområden och begränsningar avtalas separat.

Beslut

Förslaget godkändes.

Tilläggsuppgifter

Teknisk direktör Jukka Horttanainen, 040 135 9280



Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 1, § 2, § 3, § 4, § 5, § 6, § 7, § 8, § 10

Besvärsförbud

I beslut, som gäller endast beredning eller verkställighet, får ändring inte sökas enligt 136 § i kommunallag.



Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 9, § 11

Anvisningar om hur man begär omprövning

Den som är missnöjd med detta beslut kan begära omprövning skriftligt. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

Rätt att begära omprövning

Omprövning får begäras av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (*part*), och
- kommunmedlemmar.

Tidsfrist för begäran om omprövning

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska lämnas in till **tekniska nämnden i Hangö** senast under tidsfristens sista dag innan registraturen stänger.

En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En *kommunmedlem* anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för omprövningsbegäran infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får omprövning begäras den första vardagen därefter.

Omprövningsmyndighet

Omprövning begärs hos **Tekniska nämnden i Hangö**.

Adress: Sandövägen 2, 10900 Hangö
Telefonnummer: 019 220 31
Registraturens e-postadress: kirjaamo@hanko.fi

Omprövningsbegärans form och innehåll

Omprövning ska begäras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I omprövningsbegäran ska uppges:



- det beslut i vilket omprövning begärs
- hurdan omprövning som begärs
- på vilka grunder omprövning begärs.

I omprövningsbegäran ska dessutom uppges namnet på den som har begärt omprövning samt personens hemkommun, postadress och telefonnummer.

Om omprövningsbeslutet får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Hangö stads registratur.

Adress: Boulevarden 6, 10900 Hangö
E-postadress: kirjaamo@hanko.fi
Telefonnummer: 019 220 31